

LUCAS DAMASCENO

TRANSLATOR/PROOFRE ADER

SKILLS SUMMARY

- Commitment
- Adaptability
- Availability
- Creative writing
- Linguistics
- Cultural awareness

CONTACT

Cell:

+55 (31) 97156-6470

Email:

damascenotranslating@yahoo.co

Linkedin:

https://www.linkedin.com/in/lucas-damasceno-5383041a1/

Proz:

https://www.proz.com/profile/299 8486

PERSONAL PROFILE

A young, talented, and knowledge-hungry linguist with more than 5 years of experience as a translator.

Experience with both voluntary and professional work. More than 1.000.000 translated words.

EXPERIENCE

- Linguistics Researcher at UFOP (2020 still collaborating)
- Kató TWB Translator/proofreader (2018-2020)
- Motaword Translator/proofreader (2020-2021)
- We Localize Ads Quality Rater (2020 2021
- **ZOOsubs** Translator/subtitler (2020 still collaborating)
- **Smartcat** Translator/proofreader for Compassion Ministry (2019 still collaborating)
- Green Crescent Transcriptionist (2020 still collaborating)
- Datamundi (Translator (2021 still collaborating)

EDUCATIONAL HISTORY

Bachelor in Translation at Universidade Federal de Ouro Preto (UFOP) | Jan 2018 — Oct 2021

Master's degree in Linguistics - at Universidade Federal de Ouro Preto (UFOP) | Dec 2021 — Sep 2023

TRANSLATION SKILLS

Language pairs: -

- PT (BR) to EN
- EN to PT (BR)
- ES to PT (BR)

Daily output: 5000 words per day

CAT tools: Trados, MemoQ, Memsource, Wordfast, Matecat,

Smartcat

MAIN FIELDS OF EXPERTISE

- Business
- Game localization
- App localization
- Medicine
- · Academic papers in general
- Education
- Human resources
- Social sciences
- Humanities

HOBBIES

I am interested in studying different languages.
I am constantly working with music, as a player ou a producer.